241936US3

Declaration and Power of Attorney For Pat nt Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

下記の氏名の発明者として、私は以下の通り宣言します。

私の住所、郵便の宛先、国籍は下記の私の氏名の後に記 載された通りです。

下記の名称の発明に関して請求範囲に記載され、特許出願している発明内容について、私が最初かつ唯一の発明者(下記の氏名が一つの場合)もしくは最初かつ共同発明者(下記の名称が複数の場合)であると信じています。

特許資格の有無について重要な情報を開示する義務がある

ことを認めます。

	REPLACEA
上記発明の明細書は、	the specifica
□ 本書に添付されています。 □ 月 日に提出され、米国出願番号または特	is attach is attach is was filed
許協定条約国際出願番号を	as Unite Internat
Ł	
(該当する場合) に訂正されました。	
以は、特許請求範囲を含む上記訂正後の明細書を検討し、 内容を理解していることをここに表明します。	I hereby st contents of claims, as a
私は、連邦規則法典第37編第1条56項に定義されるとおり、	I acknowle

As a below named inventor, I hereby declare that:

My residence, malling address and citizenship are as stated next to my name.

I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled.

POLYGON MIRROR SCANNER HAVING AN EASILY REPLACEABLE BEARING

the	specification of which	
⊠ □	is attached hereto. was filed on	
	as United States Application Number or PCT International Application Number	
	and was amended on	
	(if applicable)	

I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, § 1.56.

Japanese Language Declarati n (日本語宣言書)

私は、米国法典第35編119条(a) - (d)項又は365条 (b) 項に基づき下記の、米国以外の国の少なくとも一ヵ国を指定している特許協力条約365(a)項に基づく国際出願、又は外国での特許出願もしくは発明者証の出願についての外国優先権をここに主張するとともに、優先権を主張している、本出顧の前に出願された特許または発明者証の外国出願を以下に、枠内をマークすることで、示しています。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, §119 (a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or §365(a) of any PCT international application which designated at least one country other than the United States, listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT international application having a filing date before that of the application on which priority is claimed.

Prior Foreign Application(s) 外国での先行出顧			Priority Claimed 優先権主服
2002-276265 (Number)	JAPAN (Country)	20/September/2002 (Day/Month/Year Filed)	⊠ □ Yes No
(番号)	(国名)	(出版年月日)	はいいいえ
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	Yes No
(番号)	(国名)	(出願年月日)	はい いいえ
私は、第85編米国法典119条 (a) 特許出願規定に記載された権利さ		I hereby claim the benefit under Ti Code, §119(e) of any United application(s) listed below.	tle 35, United States States provisional
(Application No.) (出顧番号)	(Filing Date) (出廢日)	(Application No.) (出顏番号)	(Filing Date) (出願日)
私は、下記の米国法典第35編12 特許出願に記載された権利、又は 力条約365条 (c) に基づく権利を 本出願の各語求範囲の内容が米 又は特許協力条約で規定された方 に開示されていない限り、その先 本出願書の日本国内または特許協 間中に入手された、連邦規則法 れた特許資格の有無に関する重要 あることを認識しています。	は米国を指定している特許協 とここに主張します。また、 は国法典第35編112条第1項 が法で先行する米国特許出頭 が不国出頭書提出日以降で 3力条約国際提出日までの期 ・典第37編1条56項で定義さ	I hereby claim the benefit under Ti Code, §120 of any United States application of any PCT International application of States, listed below and, insofar as each of the claims of this application prior United States or PCT Internation manner provided by the first paragra States Code, §112, I acknowledge information which is material to pate Title 37, Code of Federal Regulations available between the filling date of the the national or PCT International application.	plication(s), or §365(c) designating the United the subject matter of is not disclosed in the phal application in the ph of Title 35, United the duty to disclose ntability as defined in , §1.58 which became a prior application and
(Application No.) (出顧番号)	(Filing Date) (出庭日)	(Status: Patented, Pending, / (現況:特許許可済、係属中	
(Application No.) (出顧番号)	(Filing Date) (出顧日)	(Status: Patented, Pending, A (我況:特許許可済、係属中	

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

私は、私自身の知識に基づいて本宣言書中で私が行なり表明が真実であり、かつ私の入手した情報と私の信じるところに基づく表明が全て真実であると信じていること、さらに故意になされた虚偽の表明及びそれと同等の行為は米国法典第18編第1001条に基づき、罰金または拘禁、もしくはその両方により処罰されること、そしてそのような故意による虚偽の声明を行なえば、出願した、又は既に許可された特許の有効性が失われることを認識し、よってここに上記のごとく宣誓を致します。

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

委任状:私は下記の発明者として、本出顧に関する一切の手続きを米特許商標局に対して遂行する弁理士または代理人として、下記の者を指名いたします。

(弁護士、または代理人の指名及び登録番号を明記の こと) POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith: (list name and registration number)

Customer Number

22850

客類送付先

郵便の宛先

Send Correspondence to:

Customer Number

22850

直接電話連絡先: (名前及び電話番号)

Direct Telephone calls to: (name and telephone number)

(703) 413-3000

単独発明者または第 1の共同発明者の氏名		Full name of sole or first inventor Fumikata ANDOH		
発明者の 署名	日付	Inventor's signature Turnihata Andoh	Date 03-9-9	
住所		Residence Atsugi-shi, Kanagawa-ken		
国籍		Citizenship JAPAN		
郵便の宛先		Mailing Address 1768-3, Kamlechl, Atsugi-shi, Kanagawa-ken, Japan		
第 2の共同発明者の氏名		Full name of second joint inventor, if Hideki KONNO	any	
第 2の共同発明者の署名	日付	Second inventor's signature Wileh Ha	Date 03-9-8	
住所		Residence Atsugi-shi, Kanagawa-ken		
国籍		Citizenship JAPAN		

Mailing Address

776-9, Atsugi-shi, Kanagawa-ken, Japan

Japanese Language Declaration (日本語宜言書)

第 3の共同発明者の氏名		Full name of third Joint inventor, if any Shinobu KANATANI	
第 3の共同発明者の署名	日付	Third inventor's signature Shirobu Kanatam	Date 03 - 9 - 9
住所		Residence Atsugl-shi, Kanagawa-ken	
国幣 .		Citizenship JAPAN	
郵便の宛先		Mailing Address 14-2, Matsukagedai, Atsugl-shl, Kanagawa-ken, Japan	
第 4の共同発明者の氏名		Full name of fourth joint inventor, if any Yasuhiro ARIDOME	
第 4の共同発明者の署名	日付	Fourth Inventor's signature Yasuhiro Aridome	Date 03-9-8
住所		Residence Aikou-gun, Kanagawa-ken	
国籍		Citizenship JAPAN	
郵便の宛先		Mailing Address 3897-1-107, Hanbara, Aikawa-machi, Ail ken, Japan	kou-gun, Kanagawa-